



# 2024年人均稅 付款指示

請在表格中選擇您的國家。遵照以下列出的付款指示。如果您的國家不在以下列表中，請遵照表格最後的《各國通用指示》。請在付款時務必提供您的會員號碼。

有問題嗎？電郵：[treasurer@christianscience.com](mailto:treasurer@christianscience.com)

<b>澳大利亞</b>  見《各國通用指示》 適用於所有國家	<b>歐洲</b>  (奧地利,比利時,丹麥,芬蘭,希臘,愛爾蘭,義大利,盧森堡,荷蘭,挪威,葡萄牙,斯洛伐克,西班牙,瑞典)  將人均稅捐款表格寄至： The First Church of Christ, Scientist Treasurer, P02-02 210 Massachusetts Ave. Boston, MA 02115 USA  也可隨表格附上支票抬頭為： The First Church of Christ, Scientist (必須與此完全一致)  或者銀行轉帳至歐元帳戶： (包括姓名和會員號碼) 國際銀行帳號 (IBAN) : GB89 BOFA 1650 5046 5050 22 銀行識別碼/銀行代碼 (BIC/SWIFT) : BOFAGB22	<b>德國</b>  歐元銀行轉帳至： Christian Science in Bayern 國際銀行帳號 (IBAN) : DE22 5001 0900 0019 0840 18 銀行識別碼/銀行代碼 (BIC/SWIFT) : BOFADEFX Bank of America N.A.	<b>日本</b>  見《各國通用指示》 適用於所有國家 (也可使用以下方式)  國際電匯： 僅適用於美元 銀行名稱：The Bank of America 銀行地址：100 Federal Street, Boston, MA 02110 USA 帳戶名稱： The First Church of Christ, Scientist 帳號：004640566599 銀行識別碼/銀行代碼 (BIC/SWIFT) : BOFAUS3N 匯款前： 請通過電郵通知 <a href="mailto:accounting@cspcs.com">accounting@cspcs.com</a> 注明捐贈者姓名、捐贈金額和日期
<b>奧地利</b>  見歐洲	<b>希臘</b>  見歐洲	<b>關島</b>  見美國	<b>列支敦士登</b>  見瑞士
<b>比利時</b>  見歐洲	<b>印度</b>  見《各國通用指示》 適用於所有國家	<b>芬蘭</b>  見歐洲	<b>盧森堡</b>  見歐洲
<b>加拿大</b>  將人均稅捐款表格寄至： The First Church of Christ, Scientist Treasurer P02-02, CDN 210 Massachusetts Avenue Boston, MA 02115 USA  也可隨表格附上加拿大或美元支票，支票抬頭為： The First Church of Christ, Scientist (必須與此完全一致)	<b>法國</b>  支票抬頭為： The First Church of Christ, Scientist (必須與此完全一致)  支票及捐款表格寄往： Bank of America Merrill Lynch International DAC The First Church of Christ, Scientist 171 TSA 41367 92894 Nanterre Cedex 9 FRANCE  或銀行轉帳： 國際銀行帳號 (IBAN) : FR7641219160100003167201488 銀行識別碼/銀行代碼 (BIC/SWIFT) : BOAFRPP	<b>義大利</b>  見歐洲	<b>納米比亞</b>  見《各國通用指示》 適用於所有國家
<b>丹麥</b>  見歐洲	<b>愛爾蘭</b>  見歐洲	<b>曼島</b>  見英國	<b>荷蘭</b>  見歐洲
			<b>紐西蘭</b>  將新西蘭元銀行轉帳至： The First Church of Christ, Scientist 帳號：12 3244 0027537 00  您的轉帳必須包含以下資料： 你的姓名 你居住的城市 您9位數字的會員號碼 (可在您的PCT表格中找到)

<p><b>挪威</b> 見歐洲</p>	<p><b>斯洛伐克</b> 見歐洲</p>	<p><b>英國</b> 將捐款表格寄至： Bank of America NA - London Branch The First Church of Christ, Scientist 282 PO Box 148 Sheffield S98 1HR UNITED KINGDOM</p>	<p><b>美國</b> 將捐款表格寄至： The First Church of Christ, Scientist Treasurer PO Box 239103 Boston, MA 02123-9103 USA</p>
<p><b>菲律賓</b></p> <p>將捐款表格寄至司庫代理人： Mrs. Susan Yabut Pundamiera 17 Red Palm St., Dolmar Subd, Elisco Rd. San Joaquin, Kalawaan Sur 1600 Pasig City PHILIPPINES</p> <p>電話：632 642 1920 電子郵件：<a href="mailto:TRPhilippines@cps.com">TRPhilippines@cps.com</a></p>	<p><b>南非</b></p> <p>見《各國通用指示》 適用於所有國家</p>	<p><b>西班牙</b></p> <p>見歐洲</p>	<p><b>附美金支票抬頭為：</b> The First Church of Christ, Scientist (必須與此完全一致)</p>
<p>如隨表格附上比索支票，抬頭為： The First Church of Christ, Scientist</p> <p>或直接存入銀行帳戶： 銀行名稱 Bank of the Philippine Islands 帳戶號碼: 1141 0099 38 帳戶名稱: The First Church of Christ, Scientist</p> <p>請隨即將付款證明連同捐款表格 寄至： Mrs. Susan Yabut Pundamiera</p>	<p><b>斯威士蘭</b></p> <p>見《各國通用指示》 適用於所有國家</p>	<p><b>瑞典</b></p> <p>見歐洲</p>	<p>如向The Christian Science Trust in Great Britain提供額外捐款， 請將對信託捐款的表格寄至： Bank of America NA - London Branch The Christian Science Trust in Great Britain 283 PO Box 148 Sheffield S98 1HR UNITED KINGDOM</p>
<p><b>葡萄牙</b></p> <p>見歐洲</p>	<p><b>瑞士</b></p> <p>1. 信用卡請使用提供的PCT表格，或 者網上登入： <a href="http://christianscience.com/zht/pct">christianscience.com/zht/pct</a> 2. 在美國銀行提取的美金支票 3. 教會PayPal帳號為： <a href="mailto:pctgiving@christianscience.com">pctgiving@christianscience.com</a> 4. 將瑞士法郎轉帳至： Bank of America N.A. 國際銀行帳號 (IBAN)： CH58 0872 6000 0307 5801 9 銀行識別碼/銀行代碼： SWIFT/BIC: BOFACH2X</p>	<p><b>附上英鎊支票抬頭為：</b> The Christian Science Trust in Great Britain</p> <p>可應要求以通過銀行/國際匯款的多 種方式匯款</p> <p>取得有關轉帳到母教會的更多資訊 請發郵件到： <a href="mailto:treasurer@christianscience.com">treasurer@christianscience.com</a></p> <p>取得有關轉帳到英國信託基金的更 多資訊請發郵件到： <a href="mailto:administrator@trustbrit.org.uk">administrator@trustbrit.org.uk</a></p>	<p><b>維爾京群島</b></p> <p>見美國</p>

## 《各國通用指示》 適用於所有國家

用以下任何一種方式母教會都可以收到款項：

1. 信用卡可以使用人均稅表格，或者網上登入：[christianscience.com/zht/pct](http://christianscience.com/zht/pct)
2. 從美國銀行提取的美金支票
3. 擁有PayPal帳號的會員可以轉帳至母教堂PayPal帳號：[pctgiving@christianscience.com](mailto:pctgiving@christianscience.com)
4. 可應要求以通過銀行/國際匯款的多種方式匯款。取得有關轉帳到母教會的更多資訊請發郵件  
到：[treasurer@christianscience.com](mailto:treasurer@christianscience.com)

在向美國轉帳不可行的地方，請考慮為當地基督科學教會分會提供支持，以代替向母教會支付的人均稅。

您對基督科學療癒力的展示和您為支持母教會的祈禱是最重要的貢獻。